## Stadt Cottbus / město Chóśebuz Der Oberbürgermeister

mit Veränderungen (siehe Niederschrift)



Vorlagen-Nr.							
StVV	III-018/09						
НА							

Anzahl der **Stimmenthaltungen**:

Geschäftsbereich: III Fachbereich: 41 Termin der Tagung: 25.11.2009									009	
Vorlage zur Entscheidung										
durch den Hauptausschuss					⊠ öffentlich					
□ durch die Stadtverordnetenversammlung				nichtöffentlich						
Bo.	ratungsfolge:	Datum						Datum		
		20.10.09	+	Umwelt				Datuii	•	
	Dienstberatung Rathausspitze Haushalt und Finanzen	17.11.09						18.11.09	<u> </u>	
		12.11.09		Hauptaus						
	Recht, Sicherheit, Ordnung u. Petitionen	12.11.09			Stadtverordnetenversammlun Beteiligung Ortsbeiräte nach				9	
	Soziales, Gleichstellung u. Rechte der Minderheiten			KVerf	ig One					
$\boxtimes$	Bildung, Schule, Sport u. Kultur	05.11.09		Information	nformation an AG Stadteile					
	Wirtschaft, Bau und Verkehr			JHA						
Die 1) □ 2) □ 3) Z 3) Z (I je d C 4) □	Stadtverordnetenversammlung möge beschließen: ie Puppenbühne Regenbogen wird zum 01.01.201 er Träger des Cottbuser Kinder- und Jugendtheate ahren 2010-2014 jährlich durch die Stadt Cottbus e Diese Regelung steht unter dem Haushaltsvorbeh usätzlich werden die durch das Land Brandenburg FAG) der Stadt Cottbus zweckgebundenen bereitge weils tatsächlich ausgezahlten Höhe an die piccolc er jährlichen Kaltmiete der kommunalen Objekte "T bjektes Bahnhofstraße 5a weitergeführt. Diese Regie kommunalen Liegenschaft Töpferturm Klosterstrallenser Str. 8 wird eine Veräußerung alternativ de	0 in die Träger (Regenbogerinen zweckgenalt. im Rahmen destellten finanzertellten finanzertellten finanzertellten generet ung steht uraße 20 wird u	en/pico ebunde der The ziellen nbH au nd "Tar unter d umgeh	endo) die picenen Festberen Festberen Festberen Gestern Gester	etragsz hale de las Kind und del zur Nu altsvorb	heater uschu es Fina der- ur r Mietk itzungs behalt.	gGmbH, ss in Höh nzausgle nd Jugend costenzus sübernah	erhält in der e von 468.00 ichsgesetzes Itheater in de chuss in Höl me des	00,- s er	
	Frank Szymanski ratungsergebnis des HA/der StVV:			eschlus		:				
	einstimmig	nmehrheit		agung ar			TC	)P:		
				Anzahl der <b>Ja</b> -Stimmen:						
☐ laut Beschlussvorschlag			Α	Anzahl der <b>Nein-</b> Stimmen:						

Vorlagen-Nr.: III-018/09

## Problembeschreibung/Begründung:

Die erfolgreiche Kinder- und Jugendtheaterarbeit in Cottbus durch die "Puppenbühne Regenbogen" und "piccolo" gehört zum Kernbestandteil kommunaler Kulturarbeit in Cottbus. Mit der seit 1991 ununterbrochenen, kontinuierlichen Förderung des Landes Brandenburg wird der Stellenwert beider Einrichtungen für das Land Brandenburg nachdrücklich belegt.

Mit der Diskussion der langfristig notwendigen Beseitigung der funktionalen, brandschutzseitigen und z. T. baulichen Defizite der genutzten Objekte (eine ehemalige Villa und ein ehemaliger Veranstaltungsclub) ging die Beratung und Abstimmung zwischen den Einrichtungen wie auch mit dem Ministerium für Wissenschaft, Forschung und Kultur zur inhaltlichkünstlerischen Zusammenarbeit und organisatorischen Fusion einher. Allen Beteiligten war und ist gegenwärtig, dass nur durch die Zusammenfassung der künstlerischen, kunstpädagogischen, technischen und organisatorischen Ressourcen beider Einrichtungen ein geeignetes in seinen Funktionen optimiertes Theaterobjekt effektiv nutzen und auslasten lässt.

Durch die EFRE-Fördermöglichkeiten des Programms für nachhaltige Stadtentwicklung 2007-2013 konnte die praktische Lösung der Objektprobleme der beiden Cottbuser Kinder- und Jugendtheater konkret vorbereitet und geplant werden.

Mit der Bestätigung der Förderung erfolgt die bauliche Realisierung des Vorhabens bis 2011. Die Raumbedarfs- und Funktionsplanung des Theaterbaues Bahnhofstr. 5a erfolgte gemeinsam durch die Kinder- und Jugendtheater "Regenbogen" und "piccolo". Die Fusion der beiden Einrichtungen zum 01.01.2010 ist der folgerichtige Schritt in Vorbereitung der Bespielung des neuen Kinder- und Jugendtheaterobjektes ab der Spielzeit 2011/2012 auch in Hinblick auf die notwendige Übergangslösung nach dem Brand in der Puppenbühne.

Die künstlerisch – inhaltliche Fusion der beiden Kinder- und Jugendtheater soll nach dem am 25. Mai 2009 abgeschlossenen Interessenbekundungsverfahren juristisch in Form der Übertragung der Puppenbühne Regenbogen in die Trägerschaft der piccolo Theater gGmbH zum 01.01.2010 erfolgen. (Weitere Interessenten haben weder nachgefragt noch Unterlagen eingereicht). Der Betriebsübergang der Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter regelt sich nach § 613 a BGB. Unter Zugrundelegung der künstlerischen und pädagogischen Aktivitäten und der Ist-Förderung (netto) der Stadt Cottbus für beide Kinder- und Jugendtheater im Haushaltsjahr 2008 mit 276.600,- € für piccolo und 191.400,- € für Regenbogen wurde im Sinne einer Zuwendungsdeckelung die Wirtschaftsplanung 2010 erstellt. Kern der gemeinsamen Arbeit wie der Aufwendungen ist das Ensemble von 18 festen Mitgliedern (bisher piccolo 13 und Puppenbühne 5 nach Abbau einer Stelle in 2004) und einem Auszubildenden.

Bis zum Einzug in das neue Kinder- und Jugendtheaterobjekt stellt die Stadt das Haus Amtsteich 18 für die Unterbringung des Fundus der Proben- und Arbeitsräume der Puppenbühne unter Übernahme der Betriebskosten durch das Kinder- und Jugendtheater bereit. Alle Rahmenbedingungen wurden zwischen den Beteiligten einvernehmlich abgestimmt. Gleichzeitig soll für die Arbeit des fusionierten Cottbuser Kinder- und Jugendtheaters eine kommunalpolitische mittelfristige Planungsstabilität erreicht werden, um die gewachsene, inhaltliche und pädagogische Qualität der kontinuierlichen Theaterarbeit abzusichern und erfolgreich fortzuführen. Der Leiter der Abt. Kultur des MWFK erklärte in einer Abstimmung die nachdrückliche Absicht der Fortführung der bisherigen, substanziellen Landesförderung. Ohne diese Landesförderung für die Kinder- und Jugendtheaterarbeit in Cottbus wären Qualität und Niveau weder durch das Kinder- und Jugendtheater selbst noch durch die Stadt Cottbus aufrechtzuerhalten.

Die ehemalige Liegenschaft der Puppenbühne Regenbogen Priorstraße 2 befindet sich bereits in der Veräußerung.

Finanzielle Auswirkungen:	$\boxtimes$	Ja	Nein				
<ul> <li>1. Gesamtkosten:</li> <li>Einnahmen aus Immobilienveräußerungen/Versicherungserstattung ca. 520,0 T€</li> <li>2010 Grundzuschuss 468,0 T€zzgl. FAG-Mittel + 45,5 T€Kaltmietzuschuss Töpferturm</li> <li>2011 Grundzuschuss 468,0 T€zzgl. FAG-Mittel + 45,5 T€Kaltmietzuschuss Töpferturm anteilig bis zur Inbetriebnahme Theaterobjekt Bahnhofstraße 5a</li> <li>2012 bis 2014 Grundzuschuss 468,0 T€zzgl. FAG-Mittel</li> </ul>							
2. Sicherstellung der Finanzierung: Haushalt der Stadt Cottbus							
3. Folgekosten:							